

DIRECTEUR - PROPRIÉTAIRE NGUYỄN-VĂN-CỎA

ADMINISTRATEUR LUCIEN - BAIGON

GIẤY BÀN... 12000... 15000... 5.00... 6.00

LUYEN AN NAM (LUC-TINH TAN-VAN & NAM-TRUNG HUHT-BAO REUNIS)

報新省六 報日中南 JOURNAL QUOTIDIEN NHUT BAO xuât bản mỗi ngày, từ ngày lễ và ngày chưa-thứ

POUR LES ANNONCES... ADRESSE: rue de la Reunification... HAY C...

LUẬN VỀ VIỆC QUẢN HỒI

Thiệt trạng con người năm trăm... Thiết trạng con người năm trăm... Thiết trạng con người năm trăm...

Thiết trạng con người năm trăm... Thiết trạng con người năm trăm... Thiết trạng con người năm trăm...

Thiết trạng con người năm trăm... Thiết trạng con người năm trăm... Thiết trạng con người năm trăm...

Thiết trạng con người năm trăm... Thiết trạng con người năm trăm... Thiết trạng con người năm trăm...

TÁNH TỘC MẠCH

Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh... Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh... Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh...

Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh... Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh... Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh...

Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh... Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh... Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh...

Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh... Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh... Tánh tộc mạch là tinh thần là là tinh...

BAN-CUA, BAN-CHÂN, LƯỜI-TRẮNG, VÀNG VÀ ĐEN

Người sanh trong vó trổ để dấn... Người sanh trong vó trổ để dấn... Người sanh trong vó trổ để dấn...

Người sanh trong vó trổ để dấn... Người sanh trong vó trổ để dấn... Người sanh trong vó trổ để dấn...

Người sanh trong vó trổ để dấn... Người sanh trong vó trổ để dấn... Người sanh trong vó trổ để dấn...

Người sanh trong vó trổ để dấn... Người sanh trong vó trổ để dấn... Người sanh trong vó trổ để dấn...

THO

Cher cœur... Cher cœur... Cher cœur... Cher cœur...

Cher cœur... Cher cœur... Cher cœur... Cher cœur...

Cher cœur... Cher cœur... Cher cœur... Cher cœur...

Cher cœur... Cher cœur... Cher cœur... Cher cœur...

Advertisement for PIPPIN GET featuring a bottle image and text: PIPPIN GET, NAM-KY, etc.

NĂM THỨ 13
LES ANNONCES
ADRESSE:
suz Bureau de Journal
rue Collet, 103-105-107
Cố chấp
suz Bureau de Trung-Báo
Tin-Văn
chez M. M. Nguyen & Co
10, rue Truong-Binh.

VĂN VÀ ĐEN

mấy ông thầy không biết thì phải...
Phạm Thanh...
chàng hạc...
chàng hạc...
chàng hạc...

THƠ TÍN

Chợt lòng...
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN

Chợt lòng...
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN

Chợt lòng...
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN

Chợt lòng...
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN

Chợt lòng...
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN

Chợt lòng...
Chợt lòng...
Chợt lòng...

HAY CÔI CHỪNG
Thuốc
Già mạp theo kiểu
CỜ NAY

ngươi quốc có phép cầm không cho vào
biên ở Đông-pháp...
Chợ kỳ trộm đầu bái thì
Việc chợ kỳ trộm đầu bái thì...

Xe hỏa trượt bánh
Mới chuyến xe lửa chở hàng lên Việt-
tri đi gần đây...
Đi gặp một bà nhân 1

Đi gặp một bà nhân 1
Tư tưởng...
Đi gặp một bà nhân 1...

Báo cũ Nghị-viện tại Huyện
Phủ-Lộc
Hôm trước tại Huyện Phủ-Lộc đi hiệp

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

THƠ TÍN
Chợt lòng...
Chợt lòng...

CIGARETTES
NATIONALES
Hầy hút thuốc cây cỏ Tam Sắc đá ngon và không khô cò
Hãng: C. de Commerce et de Navigation d'Extrême-Orient
(ALLATINI) Saigon làm Đại-ly

Ngày 7 Juillet 1922.
VỀ VIỆC TÀI CHÁNH
Ghi các

Quốc-trái của Đại-pháp
Tài Paris ngày 15 Juin 1922.
Việc này...
Việc này...

Ngân Đồn E. NEUMANN
60, đường Mac Mahon, SAIGON
Tên đầy đủ danh dự hiệp: HEUCO
Saigon
Ngày 10 tháng 10 năm 1922

Hãng PIDWELL Paris
Suz Condensed sữa Evaporates
Suz khô bơ được...
MULFORD & Co Philadelphia
Patilles & Co Membre
Mau nước, Mau tiêu

NICOLAS ROUGIER FILS
Marseille
Đồ nhũ m. v. v.
LE NÉOPTOL FRANÇAIS Paris
Thứ lấy để chế...
Trình bày...
Hàng LAUTIER FILS
Crasses (France)
Dầu Olive...
A. DIEZAN - CETTE
Rượu mạnh
Société Coopérative des Mucats
naturels de Frootignan
VIN MOUSSEUX du des Bordes
Là thứ rượu Sấm-bánh ngon

BOUCHAND PÈRE & Co FILS
REIMS
Rượu tốt Bourgogne & Bordeaux
Rượu thượng đẳng
LELESCA Paris
Sữa đông Carou...
Hàng LAUTIER FILS
Crasses (France)
Dầu Olive...
A. DIEZAN - CETTE
Rượu mạnh
Société Coopérative des Mucats
naturels de Frootignan
VIN MOUSSEUX du des Bordes
Là thứ rượu Sấm-bánh ngon

BOUCHAND PÈRE & Co FILS
REIMS
Rượu tốt Bourgogne & Bordeaux
Rượu thượng đẳng
LELESCA Paris
Sữa đông Carou...
Hàng LAUTIER FILS
Crasses (France)
Dầu Olive...
A. DIEZAN - CETTE
Rượu mạnh
Société Coopérative des Mucats
naturels de Frootignan
VIN MOUSSEUX du des Bordes
Là thứ rượu Sấm-bánh ngon

BOUCHAND PÈRE & Co FILS
REIMS
Rượu tốt Bourgogne & Bordeaux
Rượu thượng đẳng
LELESCA Paris
Sữa đông Carou...
Hàng LAUTIER FILS
Crasses (France)
Dầu Olive...
A. DIEZAN - CETTE
Rượu mạnh
Société Coopérative des Mucats
naturels de Frootignan
VIN MOUSSEUX du des Bordes
Là thứ rượu Sấm-bánh ngon

BOUCHAND PÈRE & Co FILS
REIMS
Rượu tốt Bourgogne & Bordeaux
Rượu thượng đẳng
LELESCA Paris
Sữa đông Carou...
Hàng LAUTIER FILS
Crasses (France)
Dầu Olive...
A. DIEZAN - CETTE
Rượu mạnh
Société Coopérative des Mucats
naturels de Frootignan
VIN MOUSSEUX du des Bordes
Là thứ rượu Sấm-bánh ngon

BOUCHAND PÈRE & Co FILS
REIMS
Rượu tốt Bourgogne & Bordeaux
Rượu thượng đẳng
LELESCA Paris
Sữa đông Carou...
Hàng LAUTIER FILS
Crasses (France)
Dầu Olive...
A. DIEZAN - CETTE
Rượu mạnh
Société Coopérative des Mucats
naturels de Frootignan
VIN MOUSSEUX du des Bordes
Là thứ rượu Sấm-bánh ngon

BOUCHAND PÈRE & Co FILS
REIMS
Rượu tốt Bourgogne & Bordeaux
Rượu thượng đẳng
LELESCA Paris
Sữa đông Carou...
Hàng LAUTIER FILS
Crasses (France)
Dầu Olive...
A. DIEZAN - CETTE
Rượu mạnh
Société Coopérative des Mucats
naturels de Frootignan
VIN MOUSSEUX du des Bordes
Là thứ rượu Sấm-bánh ngon

BOUCHAND PÈRE & Co FILS
REIMS
Rượu tốt Bourgogne & Bordeaux
Rượu thượng đẳng
LELESCA Paris
Sữa đông Carou...
Hàng LAUTIER FILS
Crasses (France)
Dầu Olive...
A. DIEZAN - CETTE
Rượu mạnh
Société Coopérative des Mucats
naturels de Frootignan
VIN MOUSSEUX du des Bordes
Là thứ rượu Sấm-bánh ngon

BOUCHAND PÈRE & Co FILS
REIMS
Rượu tốt Bourgogne & Bordeaux
Rượu thượng đẳng
LELESCA Paris
Sữa đông Carou...
Hàng LAUTIER FILS
Crasses (France)
Dầu Olive...
A. DIEZAN - CETTE
Rượu mạnh
Société Coopérative des Mucats
naturels de Frootignan
VIN MOUSSEUX du des Bordes
Là thứ rượu Sấm-bánh ngon

10 HP
DE DIAMON BOUTON
KIỀU NĂM 1923
MỘT ĐEM QUA

BERTHET, CHARRIERE & Co
Một mình Đại-ly mà thôi

廣東二天堂大藥房
NHỊ - THIÊN - ĐƯƠNG
PHARMACIE ASIATIQUE
38, rue de Canton - à CHOLON

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

RƯỢU BÀT-HÀ GET
PIPPERMINT
GET
Nam-kỳ nông vụ

Cholon...
Trang này...
Trang này...

Cholon...
Trang này...
Trang này...

Cholon...
Trang này...
Trang này...

Cholon...
Trang này...
Trang này...

NGUYỄN-VAN-THIỆT
Quần-ly
PHÁP-VIỆT KHACH-LÀO
SAIGON

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHÒNG
Mát mẻ, Thanh tịnh
PHÒNG YAM SECH-SÈ, CỎ MỒN
+ GIÀ RẺ +

PHAI HƯT THUỐC IMPÉRIALES
A. COURTINAT & Co - SAIGON

HÀY HÚT THUỐC

CALLOP

CÓ TRỪ BÁN TẠI HÀNG DENIS FRÈRES Saigon làm Đại-ly

Hàng MAGASIN UNIVERSEL 187, Đường Catina

REINE des MONTRES... PRYGLAY FRÈRES & ANGUENOT & BESANCON (Doubs)

Dòng hồ trái quít... Đồng hồ lớn... Đồng hồ nhỏ... Đồng hồ đeo tay...

C. J. BONNET... Những đồ tạt... rất tốt hơn cả... FACHOD FRÈRES & C^e LYON

TIỆM BÁN VÀNG TÂY... CON RỒNG VÀNG... SOCIÉTÉ ANONYME BIJOUTERIE PARISIENNE... Ông GIUNTOLI, Chủ-nhơn ở lại đường Catina

Con mèo và con chó nói chuyện... Con mèo: Hỡi! Mày anh có thấy không? Thế ngày mai anh có đi không?

TÔI CHỈ HÚT THUỐC ĐIỀU VÂN RỜI... HIỆU: LE NIL... HAVANE MARYLAND... Thứ cordon màu đỏ

Trở do điện-đàn

Nghị rằng... về âm thanh... về độ bền... về giá trị... về độ linh hoạt...

Vết thơ... Về thơ làm chữ... Về thơ làm chữ... Về thơ làm chữ...

HẦY TRỞ CHO LẠNH BỊNH... PHULMOSALVOSE CHANTE... Về bệnh phổi... Về bệnh phổi...

DIP TỐT KHÁ NHỚ... Hãng SINGER và công ty... Về máy khâu... Về máy khâu...

Kính cùng quý ông và quý bà, tại đường Amiral Courbet số 32, có tiệm hiệu NAM-THAI-SANH may đồ Tây và đồ Annam rất khéo lại rẻ, có bán Laine, cols, cravates, ceintures, v.v.

THIỆT LÀ RẤT HUẾ-DẠN... T. MORISE... NHẢ CHỤP HÌNH NHƯT... CHỤP HÌNH TỰ CHẾ VÀ ĐẸN TẠI NHÀ TÂY T

ARTICLES PEINTURES POUR ARTISTES... PHOTO-STUDIO... MEILLEUR MARCHÉ QUE N'IMPORTE QUEL AILLEURS 1^{re} QUALITÉ

HẦY TRỞ CHO LẠNH BỊNH... PHULMOSALVOSE CHANTE... Về bệnh phổi... Về bệnh phổi...

DIP TỐT KHÁ NHỚ... Hãng SINGER và công ty... Về máy khâu... Về máy khâu...

Thư trước... QUINQUINA Saint Raphaël... Ưống về BỐ TÌ VỊ... Có trừ bán tại hàng DENIS FRÈRES

CHỦ VỊ CÓ XE HƠI... BERGUGNAN CORDE (cable) POUR AUTOS & TALONS... Các nhà có xe hơi!

CHỦ ĐIỀN! NÔNG GIA! CÁC NHÀ CÓ XE HƠI!... FORCES ATELIERS et CHANTIERS d'INDOCHINE... LỜI RAO

AU VELO-SPORT... Nước POUGUES... DENIS FRÈRES... LỜI RAO

AU VELO-SPORT... Nước POUGUES... DENIS FRÈRES... LỜI RAO

SỮ... YIR TO... COTON... CHAI TR...

Mục-t... (NANG CỎ...)

TAI HANG
RERES
Đại lý

RERES
Đại lý

NE HOI!
Đại lý

INDOCHINE
Đại lý

BOUGUES
Đại lý

FRERES
Đại lý

BOUGUES
Đại lý

BOUGUES
Đại lý

SỮA BÒ THỜI
CÓ KHU ĐỘC

NESTLE

Có hai thứ hộp

VIN TONIQUE
ET
BI-NUTRITIF
DU DOCTEUR RIP

Vệ sinh TỬU của Lương-y RỊP chỉ

MỸ ĐẠP CỦA HÀNG L. CAFFORT
MẪU « ALCYON »
BƯA AN HÀNG NHỰT

Hôm bữa khai trương Trường đua xe máy đẹp tại Saigon, bên phía máy người Langsa đưa lính phần thưởng của quan Toàn-quyền ban tài M. Le STUNFF nghĩ xa máy đẹp hiện ALCYON An hàng nhất.

Còn bên phía máy người Annam đưa lính phần thưởng khai trương thì M. Trãn-pho THINH hàng nhất, M. Trãn-pho CHÁNH hàng nhì, hai vị kỷ công nghĩ xa máy đẹp hiện ALCYON L. CAFFORT.

N. 32, 34, 36, Rue Cassini. — SAIGON

Mục-tử-Nương
(NANG CÓ HAI CON MẮT ĐẸP)

(Tiếp theo)

Xong Li-nam sắp đặt hình trang đi ngang xã lân rồi. Cái trong của nàng thì như, vì đêm trước, Em đi với nàng LA-rélin, thì cái áo lót của nàng mặt khi đó rách ra mất nửa mặt rồi. Cái áo sơ đay đẹp lắm và tốt hơn hết máy bộ y-phục của nàng, và lại trong thời buổi ấy, không thể gì cho nàng sửa ra được nữa bởi đó em đã may cho. Dầu vậy nàng cũng em đành cho cái khăn phủ của nàng, máy nhỏ có lông hồ điệp của chàng Nét-vinh mà nàng lên lên sẵn thêm được quần áo; nàng mới hoặc bị hoặc cho những y-phục của em

Hương truyền
Đồ ăn, đồ chơi và hoa-vi

TRAN-QUANG-NHIEM
đường d'Espagne số 300 (bên Chợ mới)

Nhà máy xay lúa
MÁY TUNG CÀNG THỜ MÂY KHAC

Nhà máy xay lúa
MÁY TUNG CÀNG THỜ MÂY KHAC

Lúc nào khách muốn mua nhà máy xay lúa cũng các thứ máy khác, hãy đến nơi hàng « L'UNION INDUSTRIELLE et COMMERCIALE » môn bán tại đường Chauvan Saigon.

PHOTO NADAL

DIP MÁY KHÔNG THƯỜNG

Hiện PHOTO NADAL số 120 đường "art" phố mới ở trung tâm thành phố đã lấy đi được rất nhiều ảnh đẹp của các vị khách quý.

Objectif pentaprisme	2500
Objectif rectiligne	2500
Objectif rectiligne anastigmatique	3000
Objectif rectiligne anastigmatique	3500
Objectif anastigmatique Domaria	3500
Lapierre 1/2"	5000
Manon	3000
Hermagis	3500
Berthelet	4000

PHOTO NADAL, 120 đường Cassini Saigon.

Trăm năm không phai

NHÀ HỒN CHON-DUNG
NGUYỄN-CHON-NUAN
55 73, Boulevard de la Commune
(NGANG CANG XE LỬA GIỮA CỬA CỬ)

Nguyên-văn-Chữc
10, Rue des Mariniers CHOLON

Đại Ich
ở đường Marina, số 261, — CHOLON

Linh làm nhà máy xay lúa để các thứ kiến thức kim thời, cho đỡ chi phí không tốn tiền. Bán đi để đỡ chi phí cho nhà máy xay lúa.

PHARMACIE PRINCIPALE
Fondée en 1865
Place du Théâtre. — SAIGON

MAISON DE PREMIER ORDRE
LA PLUS ANCIENNE, LA PLUS VASTE
ET LA MIEUX ORGANISÉE DE L'INDOCHINE

HỘI NHÀ MÁY XAY LỬA VIỆN-ĐÔNG
(Région d'Extrême-Orient)

Một nội danh vốn hơn 25 triệu quan tiền Langsa đều đồng tâm ở tại SAIGON, Đông Belgique, môn bán số 15. — Nhà máy xay và kho trữ ở tại CHOLON

CÓ PHÒNG VIỆC RIÊNG LO VỀ QUẢN LÝ
HỮA LỬA VÀ LÍNH BÁN LỬA — GIỮM TIỀN LỬA VÀ THỂ LỬA — CHỜ LỬA — LÍNH LỬA GỒI KHỎI

Trước khi bán lúa, xin hỏi bạn; nếu vị nào-chúng nào mắc đi không đúng thì viết thư cho bạn hiểu, bạn hiểu sẽ đến việc mà bán lúa. — MƯỜN NƠI CHỈ TRỊ ĐÔNG ĐƯƠNG
Phòng việc ở tại đường Belgique, môn bán số 15.

CÓ ĐẶT HÀNG NGÀNH TẠI CANTHO — Và có lập thành mua lúa nơi các chỗ thì tại

SAIGON: — IMP DE L'UNION
THIÈNG 3.00 KILOMÈTRES
U. Adm. Directeur Général: NGUYỄN-VĂN-CỬA

Biague: 20 05 02
Japan 29-7-1925